

卷之六

仁德天皇紀

卷之五

履中天皇紀

及皇天皇紀

卷之四

允恭天皇紀

安孫天皇紀

新編  
皇極經世一

日本書紀卷第十

大鳥船天皇

大鳥船天皇自譽曰天皇之弟也母曰仲麻呂

命五百歲入彥皇太子之孫也天皇幼而漸新

智額容美觀及壯仁德意惠四十年春二月

舉田天皇崩時太子推即年讓位於大鳥

船天皇即位仍諡大鳥船尊矣其天皇次子

高天原天皇

日本書紀卷第十一

大鷦鷯天皇 仁德天皇

大鷦鷯天皇譽田天皇之第四子也母曰仲姬

命五百城入彦皇子之孫也天皇幼而聰明教

智貌容美麗及壯仁寬慈惠四十一年春二月

譽田天皇崩時太子菟道稚郎子讓位于大鷦

鷯尊未即帝位仍諮大鷦鷯尊夫君天下以治

萬民者蓋之如天容之如地上有驩心以使百



破那栗原村  
栗田右三郎

姓百姓欣然天下安矣今我也弟之且文獻不  
 足何敢繼嗣位登天業乎大王者風姿岐嶷仁  
 孝遠聆以齒且長足為天下之君其先帝立我  
 為太子豈有能才乎唯愛之者也亦奉宗廟社  
 稷重事也僕之不足稱夫昆上而季下  
 聖君而愚臣古今之常典焉願王勿疑須即帝  
 位我則為臣之助耳大鷦鷯尊對言先皇謂皇  
 位者一日之不可空故預選明德立王為貳祚

一、八、猶會也

按大山守皇太子  
 為額田皇子  
 下同按下文曰皇  
 太子自本山  
 守地是以今者  
 將治矣又曰大  
 山守皇子每根  
 先帝棄之非  
 五而重有然  
 長則非額田  
 自太子明矣又  
 云三子紀獻  
 承之事可見  
 無及三子事

之以嗣授之以民崇其寵章令聞於國我雖不  
 賢豈棄先帝之命轉從弟王之願乎固辭不  
 各相讓之是時額田大仲彥皇子將掌倭屯田  
 及屯倉而謂其屯田司出雲臣之祖游宇宿祢  
 曰是屯田者自本山守地是以今吾將治矣爾  
 之不可掌時游宇宿祢啓于皇太子皇太子謂  
 之曰汝便啓大鷦鷯尊於是游宇宿祢啓大鷦  
 鷯尊曰臣所任屯田者大中彥皇子距不令治

大鷦鷯尊問倭直祖麻呂曰倭屯田者元謂山  
守地是如何對言臣之不知唯臣弟吾子籠知  
也適是時吾子籠遣於韓國而未還爰大鷦鷯  
尊謂游宇曰爾躬往於韓國以喚吾子籠其兼  
日夜而急往乃差淡路之海人八十為水手爰  
游宇往于韓國即率吾子籠而來之因問倭屯  
田對言傳聞之於纏向玉城宮御宇天皇之世  
科太子大足彥尊定倭屯田也是時勅旨凡倭

同是締言但結馬大事為  
詔言尋常小事為勅也

白鳥通曰德令天地者祿壽  
帝者諦也皇美也大也天

屯田者每御宇帝皇之屯田也其雖帝皇之子  
非御宇者不得掌矣是謂山守地非之也時大  
鷦鷯尊遣吾子籠於額田大中彥皇子而令知  
狀大中彥皇子更無如何焉乃知其惡而赦之  
勿罪然後大山守皇子每恨先帝廢之非立而  
重有是怨則謀之曰我殺太子遂登帝位爰大  
鷦鷯尊預聞其謀密告太子備兵令守時太子  
設兵待之大山守皇子不知其兵備獨領數百

船尾曰龍在  
旁曰

知破柳...  
強力武猛人

兵士夜半發而行之會明詣菟道將渡河時太  
子服布袍取檝櫓密接渡子以載大山守皇子  
而濟至于河中訛度子蹈船而傾於是太山守  
皇子隨河而沒更流之歌曰知破柳臂苦于  
旄能和多利弭佐烏刀利弭破柳鷄勢臂苦辭  
和餓毛胡弭虛勢然伏兵多起不得著岸遂沈  
而死焉令求其屍浮於考羅濟時太子視其屍  
歌之曰智破柳臂等于泥能和多利弭和多利

浮

泛

古瀬

立

原創  
屢阿梓

弓

檀弓

射切

本邊弓  
之録語

大山守皇子墓  
大和志白後漢  
池東龜園  
又名

涅珥多氏阿屢豆瑳由淤摩由弥伊枳羅牟苦  
虛虛呂破望閉而伊斗羅牟苦虛虛呂破望閉  
耐望苦弊破枳淤為於望臂泥源惠弊破伊暮  
鳥於望比泥伊羅那鷄區曾虛珥於望比伽那  
志鷄區虛虛珥於望臂伊枳羅儒層區屢阿豆  
瑳由淤摩由淤乃葬于那羅山既而興宮室於  
菟道而居之猶由讓位於大鷲鷄尊以父不即  
皇位爰皇位空之既經三載時有海人賣鮮魚

大山守皇子  
或太子  
游

日本紀十一

苞苴之裏  
魚肉或以等  
或以茅

之苞苴獻于菟道宮也太子令海人曰我非天  
皇乃返之令進難波大鷦鷯尊亦返以令獻菟  
道於是海人之苞苴鱗於往還更返之取他鮮  
魚而獻焉讓如前日鮮魚亦鱗海人苦於屢還  
乃棄鮮魚而哭故諺曰有海人耶因已物以泣  
其是之緣也太子曰我知不可奪兄王之志豈  
父生之煩天下乎乃自死鳥時大鷦鷯尊聞太  
子薨以驚之從難波馳之到菟道宮爰太子薨

之經三日時大鷦鷯尊標擗叫哭不知所如乃  
解髮跨屍以三呼曰我弟皇子乃應時而活自  
起以居爰大鷦鷯尊語太子曰悲兮惜兮何所  
以歟自逝之若死者有知先帝何謂我乎乃太  
子啓兄王曰天命也誰能留焉若有向天皇之  
御所具奏兄王聖之且有讓矣然聖王聞我死  
以急馳遠路豈得無勞乎乃進同母妹八田皇  
女曰雖不足納緣僅死掖庭之數乃且伏棺而

日本書紀卷之十一 孝原作錄 五

薨於是大鷦鷯尊素服為之發哀哭之甚慟仍  
葬於菟道山上

元年春正月丁丑朔己卯大鷦鷯尊即天皇位

尊皇后曰皇太后都難波是謂高津宮即宮垣

室屋弗聖色也楠梁柱楹弗藻飾也茅茨之蓋

弗剖齊也此不以私曲之故留耕續之時者也

初天皇生日木菟入于產殿明且譽田天皇喚

大臣武內宿禰語之曰是阿瑞也大臣對言吉

信書王行志  
曰武成胡后生  
後主初有鳥  
升后張而鳴鳥不存之鳥不存之也

竟實其自  
延喜六年得木免宿禰源朝臣氣似比く是名初良めりふみふさくせらるる河はきみ代いふふるるなり

祥也復當昨日臣妻產時鷦鷯入于產屋是亦

異焉爰天皇曰今朕之子與大臣之子同日共

產兼有瑞是天之表焉以為取其鳥名各相易

名字為後葉之契也則取鷦鷯名以名太子曰

大鷦鷯皇子取木菟名号大臣之子曰木菟宿

禰是平群臣之始祖也是年也大歲癸酉

二年春三月辛未朔戊寅立磐之媛命為皇后

后生大兄去來穗別天皇住吉仲皇子瑞齒別

經曰私記曰古

難云鷦鷯皇子得免宿禰太子之讓雖各帝位

大和國平群郡

見于後中紀

謀及依謀是于後中紀

日本紀



天皇雄朝津間稚子宿祢天皇又妃日向鬘長媛生大草香皇子幡校皇女

四年春二月己未朔甲子詔羣臣曰朕登高臺

以遠望之烟氣不起於域中以為百姓既貧而

家無炊者朕聞古聖王之世人人誦詠德之音

家家有康哉歌今朕臨億兆於茲三年頌音不

聆炊烟轉踈即知五穀不登百姓窮乏也封畿

之內尚有不給者况乎畿外諸國耶三月己丑

神皇正統記卷之二十一

大草香皇子

高臺

誦詠德之音

頌音不

封畿

於原作并據古本改

朔己酉詔曰自今之後至于三載悉除課役息

百姓之苦是日始之黼衣鞋履不幣盡不更為

也温飯煖羹不酸餽不易也削心紉志以從事

乎無為是以宮垣崩而不造茅茨壞以不膏風

雨入隙而沾衣被星辰漏壞而露床蓐是後風

雨順時五穀豐穰三稔之間百姓富寬頌德既

滿炊烟亦繁

七年夏四月辛未朔天皇居臺上而遠望之烟

神皇正統記

七

無

○大  
帝詠歌  
新古今集  
歌仁德天皇  
たき心にのり  
みれば相立り  
○拾遺王編年  
紀亦載為御  
自天或説為  
竟寧歌非

主生部按皇  
極天皇三年紀  
乳部訓美布訓相通是皇太子部邑以亮氣云月之資者也類聚抄可檢

氣多起是日語皇后曰朕既富矣豈有愁乎皇  
右對詔何謂富焉天皇曰烟氣滿國百姓自富  
歟皇后且言宮垣壞而不得脩殿屋破之衣被  
露何謂富乎天皇曰其天之立君是為百姓然  
則君以百姓為本是以古聖王者一人飢寒頽  
之責身今百姓貪之則朕貪也百姓富之則朕  
富也未之有百姓富之君貪矣秋八月己巳朔  
丁丑為大兄去來穗別皇子定主生部亦為皇

后皇葛城襲津彥之女也故定

右定葛城部九月諸國悉請之曰課役並免既  
經三年因此以宮殿朽壞府庫已空今黔首富  
饒而不拾遺是以里無鰥寡家有餘儲若當此  
時非貢稅調以脩理宮室者懼之其獲罪于天  
乎然猶忍之不聽矣

十年冬十月南科課役以構造宮室於是百姓  
之不領而技老携幼運材負簣不問日夜竭力  
爭作是以未經幾時而宮室悉成故於今稱聖

帝也

十一年夏四月戊寅朔甲午詔群臣曰今朕視

是國者郊澤曠遠而田圃少乏且河水橫逝以

流末不駛聊逢霖雨海潮逆上而巷里乘船道

路亦溼故羣臣共視之決橫源而通海塞逆流

以全田宅冬十月掘宮北之郊原引南水以入

西海因以号其水曰掘江又將防北河之滂以

築茨田堤是時有兩處之築而乃壞之難塞時

大ニ爰堀從堀而埋堤者後蔡又壞而難塞之矣

天皇夢有神誨之曰武藏人強頸河内人茨田

連袂子呂母能古二人以祭於河伯必獲塞

則覓二人而得之因以禱于河神爰強頸泣悲

之沒水而死乃其堤成焉唯袂子取全匏兩箇

臨于難塞水乃取兩箇匏投於水中請之曰河

神崇之以吾為幣是以今吾來也必欲得我者

沉是匏而不合汝則吾知真神親入水中若不

得沈匏者自知偽神何徒亡吾身於是飄風忽

蛟之類也

推津志曰東  
生郡冠間池  
在子林村古  
未屬河內及  
田郡池今乾  
園

起引匏没水匏轉浪上而不沈則滄滄沉以遠  
流是以袂子雖不死而其堤且成也是因袂子  
之幹其身非亡耳故時人号其兩處曰強頸斷  
間袂子斷間也是歲新羅人朝貢則勞於是役  
十二年秋七月辛未朔癸酉高麗國貢鐵盾鐵  
的八月庚子朔己酉饗高麗客於朝是日集群  
臣及百寮令射高麗所獻之鐵盾的諸人不得  
通的唯的臣祖盾人宿祿射鐵的通焉時高麗

客等見之畏其射之勝巧共起以拜朝明日美

盾人宿祿而賜名曰的戶田宿祿同日小泊瀨

造祖宿祿臣賜名曰賢遣賢遣此云尤臣也冬

十月堀大溝於山背栗隈縣以潤田是以其百

姓每豐年也

十三年秋九月始立茨田屯倉因定春米部冬

十月造和珥池是月築橫野堤

十四年冬十一月為橋於猪甘津即号其處曰

...

日經十一

...

...

小橋也是歲作大道置於京中自南門直指之

至丹比邑丹比郡太知又堀大溝於感致河内國石川郡乃引石河水而潤

上鈴鹿下鈴鹿上豐浦下豐浦四處郊原以墾

之得四萬餘頃之田故其處百姓寬饒之無凶

年之患大藪於山管果野丹波國桑田郡田畝

十六年秋七月戊寅朔天皇以宮人桑田玖賀

媛示近習舍人等曰朕欲愛是婦女苦皇后之

妬不能合以經多年何徒棄其盛年乎即歌曰

水 風 經 綯 於 游 語 通 少女 誰 養 疑 辭

游儺曾虛赴於游能烏苦咩烏多例椰始儺播

務於是播磨國造祖速待獨進之歌曰游箇始

報破利摩波椰摩智以播區娜輸伽之古俱等

望阿例椰始儺破務即以玖賀媛賜速待明

日之夕速待詣于玖賀媛之家而玖賀媛不和

乃強近惟內時玖賀媛曰妾之寡婦以終年何

能為君之妻乎於是天皇聞之欲遂速待之志

以玖賀媛副速待送遣於桑田則玖賀媛發病

按石謂天為  
寢寢栗栗  
蜂是也大潮  
謂破利摩波  
之音語

日本紀十一

死于道中故於今有玖賀媛之墓也

未詳

上字起作后田

十七年新羅不朝貢秋九月遣的臣祖砥田宿

衿小泊瀬造祖賢遺臣而問闕貢之事於是新

羅人懼之乃貢獻調絹一千四百六十疋及種

種雜物并八十艘

二十二年春正月天皇語皇后曰納八田皇女

將為妃時皇后不聽爰天皇歌以乞於皇后曰

于磨磬苦能多菟屢虛等太凶于礎由豆流多

按言君子所建事制強必有儲以喻兼備后妃

養

並

助語

欲辭

由磨免餓務珥奈羅陪凶毛餓望皇右答歌曰

虛呂望虛曾赴多弊茂豫者瑳由迺虛為那羅

陪務者淋破箇辭古者呂箇茂天皇又歌曰於

辭凶屢那珥破能瑳者能那羅珥破恭那羅陪

務苦虛層曾能古破阿利鷄梅皇右答歌曰那

菟務始能譬務始能虛呂望赴多弊者凶箇區

淋夜儻利破阿珥豫區望阿羅儒天皇又歌曰

阿佐豆磨能避箇能為瑳箇為箇多那者珥淋

御記難波清如推出欲謂難波之奈語

大和志曰高上郡朝妻山朝妻行上房極自全則山其坂路回遊介小攻名區也

山古切山旁  
亦作碑

本柏古歌所詠  
枯葉至春不落  
新芽生而古葉  
不落蓋得本名  
也皆同種為  
解明矣樹一  
名檜樹一名  
大葉標

師說以發節  
真也

致喻區茂能茂多愚譬凶序豫枳皇后遂謂不  
聽故默之亦不答言  
默之  
モシクシタハ  
シタハシタハ  
原脫伊字

三十年秋九月乙卯朔乙丑皇后遊行紀國到  
年盡部  
イテミレテ

熊野岬即取其處之御網葉  
熊野岬  
御網葉  
葉此云  
始波  
而還於

日天皇伺皇后不在而娶八田皇女納於宮中  
日天皇  
伺皇后  
不在  
而娶  
八田皇女  
納於  
宮中

時皇后到難波濟聞天皇合八田皇女而大恨  
時皇后  
到難波  
濟聞  
天皇  
合八田皇女  
而大恨

之則其所採御網葉投於海而不著岸故時人  
之則其所  
採御網葉  
投於海  
而不著岸  
故時人

号散葉之海曰葉濟也爰天皇不知皇后忿不  
号散葉之海  
曰葉濟也  
爰天皇  
不知皇后  
忿不

霜雅波洋

雅波人

著岸親幸大津待皇后之船而歌曰那珥波譬  
著岸親幸  
大津待  
皇后之船  
而歌曰  
那珥波譬

苦須儒赴泥苦羅齊許辭那豆淤曾能赴尼苦  
苦須儒赴泥  
苦羅齊許  
辭那豆淤  
曾能赴尼  
苦

羅齊於朋泐赴泥苦禮時皇后不泊于大津更  
羅齊於朋泐  
赴泥苦禮  
時皇后  
不泊于大津  
更

引之游江自山背迴而向倭明日天皇遣舍人  
引之游江  
自山背迴  
而向倭  
明日天皇  
遣舍人

鳥山令還皇后乃歌之曰夜恭之呂珥伊辭鷄  
鳥山令還  
皇后乃歌之  
曰夜恭之  
呂珥伊辭  
鷄

苦利夜恭伊辭鷄之鷄阿餓茂赴免摩珥伊辭  
苦利夜恭  
伊辭鷄之  
鷄阿餓茂  
赴免摩珥  
伊辭

枳阿波牟伽茂皇后不還猶行之至山背河而  
枳阿波牟伽  
茂皇后  
不還猶行  
之至山背  
河而

歌曰免藝泥赴椰恭之呂餓波烏箇破能朋利  
歌曰免藝泥  
赴椰恭之  
呂餓波烏  
箇破能朋  
利

音覽

○梅川漫句於  
謂八田自善新  
立為祀有榮  
草也

按葛城皇  
后家知也

本此カ  
深餓能朋例磨箇波區恭珥多知瑤箇踰屢毛  
毛多羅儒椰素摩能紀破於朋耆淤呂箇茂即  
越那羅山望葛城歌之曰免藝泥赴椰恭之呂  
餓波為淤椰能朋利和餓能朋例麼阿為珥頂  
辞儼羅烏輸疑為陀凶夜莽苦烏輸疑和餓淤  
餓朋辞區珥波箇豆羅紀多加淤椰和藝弊能  
阿多利更還山背興宮室於箇城岡南而居之  
冬十月甲申朔遣的臣祖口持臣喚皇后和珥云

臣祖口 爰口持臣至箇城宮雖謁皇后而黥之  
不答時口持臣沾雪雨以經日夜伏于皇后殿  
前而不避於是口持臣之妹國依媛仕于皇后  
適是時侍皇后之側見其兄沾雨而流涕之歌  
曰椰恭辞呂能菟菟紀能淤椰珥茂能莽烏輸  
和餓齊烏淤例麼那淤多愚摩辭茂時皇后謂  
國依媛曰何爾泣之對言今伏庭請謁者妾兄  
也沾雨不避猶伏將謁是以泣悲耳時皇后謂

默九默原作點  
誤

日本紀一



私記曰師說  
昔考靈天皇  
御世有黃牛  
欲以角破城  
堤中忽有響石  
爾角相防仍  
遂不能破故  
欲言擊若先  
引此語乎

和記  
不肯參見

那鐵波覺  
須者長延成  
謂遠之語  
也

菖根俗  
用大根二  
字  
○按大根之自以  
喻皇后之素  
手腕

之曰告汝兄令速還吾遂不返焉口持則返之  
復奏于天皇十一月甲寅朔庚申天皇浮江幸

山背時桑枝江水而流之天皇視桑枝歌之曰

免怒嗟破赴以破能臂謎餓鼓明目伽拜枳許

嗟怒于羅愚破能紀豫屢麻志枳箇破能區莽

愚莽豫呂明譬喻玖伽茂于羅愚破能紀明目

乘輿詣于筒城宮喚皇后皇后不參見時天皇

歌曰免藝泥赴擲摩之呂謎能許又波茂知于

菖根 大根 謂遠之語也 謂來也

汝 家 為 因 耕 打

智辭於朋泥佐和佐和珥儻餓伊弊劑虛曾于

知和多須那餓波曳儻須企以利摩韋區例亦

歌曰免藝泥赴夜莽之呂謎能許玖波茂知于

智辭於朋泥泥土滿能辭漏多娜武枳摩箇儒

鷄糜虛曾辭羅儒等茂伊波梅時皇后令奏言

陛下納八田皇女為妃其不欲副皇女而為后

遂不奉見乃車駕還宮天皇於是恨皇后大忿

而猶有戀思

日本紀十一

三十一年春正月癸丑朔丁卯立大兄去來穗

別尊為皇太子大和百平城坂上墓在富山頂

三十五年夏六月皇后磐之媛命薨於筒城宮大和國添部

三十七年冬十一月甲戌朔乙酉葬皇后於那

羅山枕草子所謂鶯渡即此

三十八年春正月癸酉朔戊寅立八田皇女為

皇右秋七月天皇與皇后居高臺而避暑時每

夜自免餓野有聞鹿鳴其聲寥亮而悲之共起

蘇州西生云

佐伯都是日  
本武尊所傳  
蟻夷之裔

可憐之情及月盡以鹿鳴不聆爰天皇語皇后

曰當是夕而鹿不鳴其何由焉明日猪名縣佐

伯部獻菘苴天皇令膳夫以問曰其菘苴何物

也對言牡鹿也問之何處鹿也曰免餓野時天

皇以為是菘苴者必其鳴鹿也因謂皇后曰朕

比有懷抱聞鹿聲而慰之今推佐伯部獲鹿之

日夜及山野即當鳴鹿其人雖不知朕之愛以

適逢彌獲猶不得已而有恨故佐伯部不欲近

日本紀十一

十六

俗曰接天武  
十手紀令記  
帝紀及上古諸  
事之所謂諸  
事即此  
攝津風土記  
曰雜伴那有  
夢野云  
載初似俗說

於皇<sup>ミヤコニ</sup>居乃令有司移<sup>ツキカハス</sup>卿于安藝<sup>ツカハス</sup>淳田此今淳田  
佐伯部之祖也俗曰昔有一人往免<sup>テ</sup>餓宿于野  
中時二鹿卧傍將又鷄鳴牡鹿謂牝鹿曰吾今  
夜夢之白霜多降之覆吾身是何祥焉牝鹿荅  
曰汝之出行必爲人見射而死即以白鹽塗其  
身如霜素之應也時宿人心裏異之未及昧<sup>アヤメ</sup>爽  
有獵人以射牡鹿而殺是以時人諺曰鳴牡鹿  
矣隨相夢也

師說昔師  
以全鎖取鳴  
織  
○伊勢語曰塔  
加貝依  
鵝

四十年春三月納鷓鴣鳥皇女欲爲妃以隼別皇  
子爲媒時隼別皇子密親娶而父之不復命於  
是天皇不知有夫而親臨雌鳥皇女之殿時皇  
女織<sup>ハタテ</sup>織<sup>ハタテ</sup>女人等歌之曰比佐箇多能阿梅箇<sup>ハタテ</sup>能  
麼多謎<sup>ハタテ</sup>廼利餓於瑠箇<sup>ハタテ</sup>能阿梅箇<sup>ハタテ</sup>能  
能<sup>ハタテ</sup>溺於湏<sup>ハタテ</sup>譬<sup>ハタテ</sup>賊泥爰天皇知隼別皇子密婚而  
恨之然重皇后之言亦敦于支之義而忍之勿  
罪俄而隼別皇子枕皇女之膝以卧乃語之曰

日本紀十一  
七

手觀詔  
受之規

孰捷鷦鷯與隼焉曰隼捷也乃皇子曰是我所  
先也天皇聞是言更亦起恨時隼別皇子之舍  
人等歌曰破夜步佐波阿梅珥能朋利等珥箇  
慨梨伊菟岐餓宇倍能婆聿岐茅羅佐泥天皇  
聞是歌而敦然大怒之曰朕以私恨不欲失親  
忍之也何豐矣私事將及于社稷則欲殺隼別  
皇子時皇子寧雌鳥皇女欲納伊勢神宮而馳  
於是天皇聞隼別皇子逃走即遣吉備品遲部

山嶺阻如立橋

雄鯽播磨佐伯直阿祇能胡曰追之所逮即殺  
爰皇后奏言雌鳥皇女寔當重罪然其殺之曰  
不欲露皇女身乃因勅雄鯽等莫取皇女所費  
之足玉手玉雄鯽等追之至菟田迫於素珥山  
時隱草中僅得免急走而越山於是皇子歌曰  
破始多能佐餓始枳挪摩茂和藝毛古等赴  
馱利古喻例麼挪湏武志呂箇茂爰雄鯽等知  
免以急追及于伊勢蔣代野而殺之時雄鯽等

齋 日

三聖郡國見山下有

新嘗事

婦人五位以上  
日內奉幣五  
位以上奉日外  
命婦

疑

探皇女之玉自裳中得之乃以二玉屍埋于廬  
志郡疑今乃家城河  
 杵河邊而復命皇后令問雄鯽等曰見皇女之  
 玉乎對言不見也是歲當新嘗之月以宴會日  
 賜酒於內外命婦等於是近江山君稚守山妻  
 與采女磐坂媛二女之手有纏良珠玉原作珠轉寫誤下月皇右見其  
 珠既似雌鳥皇女之珠則疑之命有司問其玉  
 所得之由對言佐伯直阿俄能胡之妻玉也仍  
 推鞫阿俄能胡對曰誅皇女之日探而取之即

大和志曰高上  
郡王手〇  
河内志曰安宿  
郡王手

將殺阿俄能胡於是阿俄能胡乃獻已之私地  
 請免死故納其地赦死罪是以号其地曰玉代  
 四十一年春三月遣紀角宿祢於百濟始分國  
 郡壇場具錄卿士所出是時百濟王之孫酒君  
 无禮由是紀角宿祢訶責百濟王百濟王懼之  
 以鐵鎖縛酒君附襲津彦而進上爰酒君來則  
 逃匿于石川錦織首許呂斯之家則欺之曰天  
 皇既赦臣罪故寄汝而活焉父之天皇遂赦其

罪

四十三年秋九月庚子朔依網也倉阿弭古捕

異鳥獻於天皇曰臣每張網捕鳥未曾得是鳥

之類故奇而獻之天皇召酒君示鳥曰是何鳥

矣酒君對言此鳥類多在百濟得馴而能從人

亦捷飛之掠諸鳥百濟俗号此鳥曰俱知是今

也乃授酒君令養馴未幾時而得馴酒君則以

韋緡著其足以小鈴著其尾居腕上獻于天皇

和泉國大鳥郡

是日幸百舌鳥野而遊獵時雌雉多起乃放鷹

令捕忽獲數千雉是月甫定鷹甘部故時人号

其養鷹之處曰鷹甘邑也

五十年春三月壬辰朔丙申河内人奏言於茨

田堤鷹產之即日遣使令視曰既實也天皇於

是歌以問武内宿祢曰多菴耆破屢宇能知阿

曾儼虛曾破豫能等保臂等儼虛曾波區珥能

那餓臂等阿耆豆薛菴擲菴等能區珥珥箇利

長

土原作此誤土倉名也

私記撰入

時鷹鳥

住吉郡鷹飼部以弟宅古蹟  
有鷹合村又有有鷹耳部有墓今  
祿平家

雁原作鷹據按改

古事記作鷹

汝助語

秋津鳥

八海知言  
治四海八地也

善言曰伐東夷  
還將移吉身由  
入於甲斐國又  
入於美濃國一  
善言曰討東夷還  
於大和國善言  
善言曰破覺墓  
是也

○白鹿解于  
潛確居類  
王百教孝道  
則白鹿見又  
曰玉通朋惠及  
下則見王述  
記夜二步而  
若君又善言  
命白又善言  
而玄

道

古武等コノソノ難波企箇輸キスハ擲武內宿祢キスハ荅歌曰コノソノ夜輸ヤス

涿始之ミ和我於朋シ知枳涿波于陪シ知儼シ知和我シ知

鳥斗波輸ウツ儼阿企菟ウツ辭摩ウツ擲ウツ恭等ウツ能俱ウツ珥珥ウツ箇ウツ

利古武等リコ和例ワレ破枳箇ハキ儒ウツ

五十二年ウツ新羅不朝ウツ貢夏五月遣上毛野君祖ウツ

竹葉瀨タカ令問其闕タカ貢是道路之間タカ獲白鹿タカ乃還タカ

之獻于天皇ウツ更改日而行ウツ俄且重遣ウツ竹葉瀨之ウツ

弟田道則詔之ウツ曰若新羅距者ウツ舉兵擊之ウツ仍授ウツ

精兵新羅起兵而距之ウツ爰新羅人日日挑戰ウツ田

道固塞而不出時ウツ新羅軍卒一人有放于營外ウツ

則掠俘之因問消息ウツ對曰有強力者曰百衝ウツ輕

捷猛幹每為軍右前鋒ウツ故伺之擊左則敗也時ウツ

新羅空左備右於是田道連精騎擊其左ウツ新羅

軍潰之因縱兵乘之ウツ殺數百人即虜四邑之人ウツ

民以歸焉ウツ

五十五年蝦夷叛之遣田道令擊則為蝦夷所ウツ

道

道

精

誰

潛確君類書  
曰昔者德澤純  
浩八方同一則木  
連理之者仁  
木也或異枝  
還合或兩樹  
共合

戶令曰其男  
世為下守一  
為

化白鹿天中記  
引異苑曰彭  
世化鹿云々

鏡曰三尺日圓  
十圍言天也

敗以死于伊寺水門時有從者取得田道之手（上廻國夷傳伊志美）纏與其妻乃抱手纏而縊死時人聞之流涕矣（大五折）

是後蝦夷亦襲之略人民因以掘田道墓則有大蛇發瞋目自墓出以咋蝦夷悉被蛇毒而多死亡唯一二人得免耳故時人云田道雖既亡遂報讎何死人之無知耶（大調）

五十八年夏五月當荒陵松林之南道忽生兩歷木挾路而末合冬十月吳國高麗國並朝貢

六十年冬十月差白鳥陵守等宛役了時天皇臨于役所爰陵守目杵忽化白鹿以走於是天皇詔之曰是陵自本空故欲除其陵守而甫差役了今視是恠者甚懼之無動陵守者則且授土師連等

六十二年夏五月遠江國司表上言有大樹自駿河國在郡大井（駿河國在郡大井）大井河流之滙于河曲其大十圍本一以末兩時遣倭直吾子籠令造船而自南海運之將來

日本書紀卷之二十一



周礼天官  
凌人掌斬水  
○凌水室也

于難波津以充御船也是歲額田大中彦皇子  
大和國逆布都乎  
獵于鬪鷄時皇子自山上望之瞻野中有物其  
形如廬仍遣使者令視還來之曰窟也因喚關  
鷄稻置大山主問之曰有其野中者何窟矣啓  
之曰冰室也皇子曰其藏如何亦矣用焉曰掘  
土丈餘以草蓋其上敦敦芻荻取冰以置其上  
既經夏月而不泮其由之即當熱月漬冰酒以  
用也皇于則將來其冰獻于御所天皇歡之自  
一夜訓類水神功紀同蓋古訓  
用原作由掘蓋并本改

嘗聞土人曰大  
野郡蜂谷左  
出羽平村有  
相傳者備之所  
住也  
○兩頭曰辟兒  
見于漢書五行志  
又後漢書靈帝  
紀又隋書五行  
志○百鍊針  
曰三條天皇永  
元元年三月  
是則佳吉仲  
異子及板之微  
也

是以後每當季冬必藏冰至春分始散冰也  
六十五年飛驒國有一人曰宿儺其為人壹體  
有兩面面各相背頂合無項各有手足其有膝  
而無脰踵力多以輕捷左右佩劍四手並用弓  
矢是以不隨皇命掠略人民為樂於是遣和珥  
臣祖難波根子武振熊而誅之  
按神功元等紀和珥臣祖武振熊至此  
百八十七年則其子若孫孫孫孫孫孫孫  
以地名增子者日向武日向後八編由  
六十七年冬十月庚辰朔甲申幸河内石津原  
以定陵地丁酉始築陵是日有鹿忽起野中走

伯勞毛髮  
一曰鷓鴣古  
鳥一名鷓

派原作派  
語派別水  
也一日水方派

見于

之入<sub>テ</sub>役民之中<sub>ニ</sub>而仆<sub>レ</sub>死<sub>ス</sub>時<sub>ニ</sub>異<sub>ニ</sub>其忽<sub>ニ</sub>死<sub>ス</sub>以<sub>テ</sub>探<sub>ル</sub>其瘡<sub>ヲ</sub>  
即百<sub>モス</sub>舌鳥自耳出<sub>テ</sub>之飛去<sub>ル</sub>因視<sub>ニ</sub>耳中<sub>ニ</sub>悉<sub>ク</sub>咋<sub>リ</sub>割<sub>リ</sub>剥<sub>ス</sub>  
故號<sub>ニ</sub>其處<sub>ヲ</sub>曰<sub>ハ</sub>百舌鳥耳原者<sub>ハ</sub>其是<sub>ニ</sub>之緣<sub>也</sub>是歲<sub>ニ</sub>  
於<sub>テ</sub>吉備中國<sub>ニ</sub>川鳴河<sub>ニ</sub>有大<sub>ニ</sub>虬<sub>一</sub>令<sub>レ</sub>苦<sub>ク</sub>人<sub>ヲ</sub>時<sub>ニ</sub>路<sub>ニ</sub>人<sub>ヲ</sub>  
觸<sub>レ</sub>其處<sub>ニ</sub>而行<sub>ハ</sub>必<sub>ニ</sub>被<sub>レ</sub>其毒<sub>ヲ</sub>以<sub>テ</sub>多<sub>ク</sub>死<sub>ス</sub>於<sub>ニ</sub>是<sub>ニ</sub>笠<sub>一</sub>臣<sub>一</sub>祖<sub>一</sub>  
縣守<sub>ハ</sub>爲<sub>レ</sub>人<sub>ヲ</sub>勇<sub>ク</sub>捍<sub>テ</sub>而強<sub>ク</sub>力<sub>ヲ</sub>臨<sub>ニ</sub>派<sub>ニ</sub>淵<sub>ニ</sub>以<sub>テ</sub>三<sub>ニ</sub>全<sub>ク</sub>執<sub>テ</sub>投<sub>ス</sub>水<sub>ニ</sub>  
曰<sub>ハ</sub>汝<sub>ハ</sub>屢<sub>ク</sub>吐<sub>キ</sub>毒<sub>ヲ</sub>令<sub>レ</sub>苦<sub>ク</sub>路<sub>ニ</sub>人<sub>ヲ</sub>余<sub>ハ</sub>殺<sub>ス</sub>汝<sub>ヲ</sub>虬<sub>ハ</sub>汝<sub>ハ</sub>沉<sub>ニ</sub>是<sub>ニ</sub>執<sub>一</sub>則<sub>ニ</sub>  
余<sub>ハ</sub>避<sub>ク</sub>之<sub>ヲ</sub>不<sub>レ</sub>能<sub>ク</sub>沈<sub>ス</sub>者<sub>ハ</sub>仍<sub>ニ</sub>斬<sub>レ</sub>汝<sub>ヲ</sub>身<sub>ヲ</sub>時<sub>ニ</sub>水<sub>ハ</sub>虬<sub>ハ</sub>化<sub>レ</sub>鹿<sub>ニ</sub>以<sub>テ</sub>引<sub>ク</sub>

嶋原作嶋據考改爲神三年紀有川嶋縣

同科較美且知龍屬也似蛇四脚迷異言

長而瘦也曰一

水也  
五百  
化爲  
蛟子  
龍

萌子張同魚  
知之良張野  
民七

七十八年冬  
十月大臣武内  
豐死生年三百  
十六又事六代  
天皇  
○按志神十三年  
紀有髮長珠  
事假定其年

入<sub>レ</sub>執<sub>レ</sub>執<sub>レ</sub>不<sub>レ</sub>沈<sub>ス</sub>即舉<sub>レ</sub>劍<sub>ヲ</sub>入<sub>レ</sub>水<sub>ニ</sub>斬<sub>レ</sub>虬<sub>ヲ</sub>更<sub>ニ</sub>求<sub>ク</sub>虬<sub>ノ</sub>之<sub>ニ</sub>黨<sub>ヲ</sub>類<sub>ヲ</sub>  
乃<sub>ハ</sub>諸<sub>ノ</sub>虬<sub>ヲ</sub>族<sub>ヲ</sub>滿<sub>テ</sub>淵<sub>ニ</sub>底<sub>ニ</sub>之<sub>ニ</sub>油<sub>ヲ</sub>穴<sub>ニ</sub>悉<sub>ク</sub>斬<sub>レ</sub>之<sub>ヲ</sub>河<sub>ノ</sub>水<sub>ハ</sub>變<sub>レ</sub>血<sub>ニ</sub>故<sub>ニ</sub>  
号<sub>シ</sub>其<sub>ノ</sub>水<sub>ヲ</sub>曰<sub>ハ</sub>縣守淵也<sub>ハ</sub>當<sub>ニ</sub>此<sub>ニ</sub>時<sub>ニ</sub>妖<sub>ノ</sub>氣<sub>ハ</sub>稍<sub>ク</sub>動<sub>ク</sub>叛<sub>レ</sub>者<sub>ハ</sub>一<sub>ニ</sub>  
二<sub>ニ</sub>始<sub>テ</sub>起<sub>ル</sub>於<sub>ニ</sub>是<sub>ニ</sub>天<sub>ノ</sub>皇<sub>ハ</sub>夙<sub>ク</sub>興<sub>ク</sub>夜<sub>ニ</sub>寐<sub>ニ</sub>輕<sub>ク</sub>賦<sub>ヲ</sub>薄<sub>ク</sub>斂<sub>テ</sub>以<sub>テ</sub>寬<sub>ク</sub>民<sub>ヲ</sub>  
萌<sub>ニ</sub>布<sub>ク</sub>德<sub>ヲ</sub>施<sub>ク</sub>惠<sub>ヲ</sub>心<sub>ヲ</sub>振<sub>テ</sub>困<sub>ニ</sub>窮<sub>ニ</sub>帝<sub>ハ</sub>死<sub>ス</sub>問<sub>ハ</sub>疾<sub>ヲ</sub>以<sub>テ</sub>養<sub>ク</sub>孤<sub>ヲ</sub>孀<sub>ヲ</sub>是<sub>レ</sub>  
以<sub>テ</sub>政<sub>ヲ</sub>令<sub>ヲ</sub>流<sub>レ</sub>行<sub>ク</sub>天<sub>ノ</sub>下<sub>ニ</sub>太<sub>ニ</sub>平<sub>ニ</sub>二<sub>ニ</sub>十<sub>ニ</sub>餘<sub>ニ</sub>年<sub>ニ</sub>無<sub>ク</sub>事<sub>ヲ</sub>矣<sub>ハ</sub>

備中國後月郡縣守

油山穴也

カガヤリ合

叛物

猶富

細魚

八十七年春正月戊子朔癸卯天皇崩冬十月

癸未朔己丑葬于百舌鳥野陵

和泉志曰在柳橋東今引大山後

和泉國大鳥郡

古八十三歲  
水鏡百十歲  
一作十七神皇正統記  
十歲孰是

日本書紀卷第十一

八十年春五月天子崩矣天皇崩冬十月  
以女今刺行天下太平二十餘年神靈矣是歲  
神亦崩於惠少神國爾前我門矣心春能誠我  
二發續其天皇天皇與齊神神靈靈靈靈靈  
子其水曰神中神也當此神也其神靈靈靈一  
不請也其神國也其神靈靈靈靈靈靈靈靈  
人神靈不其神靈靈靈靈靈靈靈靈靈靈靈

日本書紀卷第十二

都末去來穗別天皇 履中天皇

瑞齒別天皇 反正天皇

去來穗別天皇

去來穗別天皇

去來穗別天皇 大鷦鷯天皇 太子也

日磐之媛命 葛城 襲津彥女也 大鷦鷯天皇 三

十一年春正月立為皇太子

用易二象傳曰履剛中正履帝位而不疚

去來此母

時年發年紀幼年七十然則  
富八歲是

八十七年春正月大鷦鷯天皇崩皇太子自諒

闇出之未即尊位之間以羽田矢代宿祢之女

黑媛欲為妃納采既訖遣住吉仲皇子而告吉

日時仲皇子謂太子名以斯黑媛是夜仲皇子

忘手鈴於黑媛之家而歸焉明日之夜太子不

知仲皇子自斯而到之乃入室開帳居於玉床

時床頭有鈴音太子異之問黑媛曰何鈴也對

曰昨夜之非太子所費鈴乎何更問妾太子自

言覆也

知仲皇子冒名以斯黑媛則默之避也爰仲皇

子畏有事將殺太子密與兵圍太子宫時平群

木免宿祢物部大前宿祢漢直祖阿知使主三

人啓於太子太子不信醉以不起故三人拔太

子令乘馬而逃之

太子不在而焚太子宫通夜火不滅太子到河

內國埴生坂而醒之願望難波見火光而大驚

則急馳之自大坂向倭至于飛鳥山遇少女於

山口問之曰此山有入乎對曰執兵者多滿山  
中宜迴ミナト自當摩徑ミナト踰之太子於是オモホク以為聆テ少女シヤウ  
言而得免難則歌之曰於朋佐箇珥阿布夜鳥シヤウ  
等謎烏ト溺ミ知度沛麼ト哆ト駄珥ト破能ト邏ト孺ト哆ト嗜ト摩ト  
知為能流則更還之ミ發當縣兵令從身自龍田ミ  
山踰之時有數十人執兵追來者太子遠望之ミ  
曰其彼來者誰人也何步行急之若賊人乎因  
隱山中而待之近則遣一人問曰曷人且何處ミ

赤野居阿郡

志神三年紀為油人之幸

往矣對曰淡路野嶋之海人也阿曇連濱子云  
阿曇連為仲皇子令追太子於是出伏兵圍之  
悉捕得當是時倭直吾子籠素好仲皇子預知  
其謀密聚精兵數百於攬食栗林為仲皇子將  
拒太子時太子不知兵塞而出山行數里兵衆  
多塞不得進行乃遣使者問曰誰人也對曰倭  
直吾子籠也便還問使者曰誰使焉曰皇太子  
之使特吾子籠憚其軍衆多在乃謂使者曰傳

日本紀卷十二

三

聞皇太子有非常之事將助以備兵待之然太  
 子疑其心欲殺則吾子籠愕之獻已妹日之媛  
 仍請赦死罪乃免之其倭直等貢采女蓋始于此  
 此時歟太子便居於石上振神宮於是瑞齒別  
 皇子知太子不在尋之追詣然太子疑弟王之  
 心而不喚時瑞齒別皇子令謁曰僕無黑心唯  
 愁太子不在而參起耳爰太子傳告弟王曰我  
 畏神皇子之逆獨避至於此何且非疑汝耶其

オホエス

オチテ

オホキ

自降等感

知物山辺郡

憂及原作怒誤

赴原作起誤

仲皇子在之獨猶為我病遂欲除故汝寔勿黑  
 心更返難波而殺仲皇子然後乃見焉瑞齒別  
 皇子啓太子曰大人何憂之甚也今仲皇子無  
 道群臣及百姓共惡怨之復其門下人皆叛為  
 賊獨居之無與誰議臣雖知其逆未受太子命  
 之故獨據慨之耳今既被命豈難於殺仲皇子  
 乎唯獨懼之既殺仲皇子猶且疑臣歟冀見得  
 忠直者欲明臣之不欺太子則副木菟宿祿而

疑子之疑

疑背之誤

行

兼也

難

疑

不欺

副

遣焉爰瑞齒別皇子歎之曰今太子與仲皇子  
並兄也誰從矣誰非矣然亡無道就有道其誰  
疑我則詣于難波伺仲皇子之消息仲皇子思  
太子已逃亡而無備時有近習隼人曰刺領巾  
瑞齒別皇子陰喚刺領巾而誑之曰為我殺皇  
子吾必敦報汝乃脫錦衣禪與之刺領巾持其  
誑言獨執矛以伺仲皇子入廁而刺殺即隸于  
瑞齒別皇子於是木菟宿祿啓於瑞齒別皇子

曰刺領巾為人殺已君其為我雖有大功於已  
君無慈之甚矣豈得生乎乃殺刺領巾即日向  
倭也夜半臻於石上而復命於是喚弟王以敦  
寵仍賜村合屯倉是日捉阿曇連濱子  
元年春二月壬午朔皇太子即位於磐余稚櫻  
宮夏四月辛巳朔丁酉召阿曇連濱子詔之曰  
汝與仲皇子共謀逆將傾國家罪當于死然垂  
大恩而免死科墨即日黥之因此時人曰阿曇

○按免罪課役  
蓋徒罪死于  
此

按即位前紀  
應神二年紀皆  
作羽田

見于顯宗五年紀

且亦免從濱子野嶋海人等之罪役於倭蔭  
也倉秋七月己酉朔壬子立葦田宿祢之女黑  
媛為皇妃妃警坂市邊押羽皇子御馬皇子青  
海皇女豐皇女次妃幡梭皇女生中磯皇女是  
年也太歲庚子

二年春正月丙午朔己酉立瑞齒別皇子為儲  
君冬十月都於盤余當是時平羣木菟宿祢蘇  
賀滿智宿祢物部伊宮弗大連圓圓此云夫羅夫羅大使

主共執國事十一月作磐余池  
三年冬十一月丙寅朔辛未天皇泛兩枝船于  
盤余市磯池與皇妃各分乘而遊宴膳臣余磯  
獻酒時櫻花落于御盞天皇異之則召物部長  
真膽連詔之曰是花也非時而來其何處之花  
矣汝自可求於是長真膽連獨尋花獲于掖上  
室山而獻之天皇歡其希有即為宮名故謂盤  
余稚櫻宮其此之緣也是日改長真膽連之本

市磯池

見于仁德六年紀

盤余市磯池  
盤名十市郡古蹟在江池爾村

大和志曰掖上  
室山在吉市  
郡池內村溝  
于市磯池

至

之殺



筑紫神見  
宮中事

按此時制及  
飼部者黥  
面為識也  
非墨刑之  
也

姓曰稚櫻部造又号膳臣余磯曰稚櫻部臣

四年秋八月辛卯朔戊戌始之於諸國置國史

記言事達四方志冬十月堀石上溝

五年春三月戊午朔於筑紫所居三神見于宮

中言何奪我民矣吾今慚汝於是禱而不祠秋

九月乙酉朔壬寅天皇狩于淡路嶋是日河内

飼部等從駕執轡先是飼部之黥皆未差時居

嶋伊葵諾神託祝曰不堪血胤矣因以卜之兆

吉野郡

云惡飼部等黥之氣故自是後頓絕以不黥飼

部而止之矣外有如風之聲呼於大虛曰劔刀

太子王也亦呼之曰鳥往來羽田之汝妹者羽

狹丹葬立往汝妹此云亦曰狹名來田蔭津之

命羽狹丹葬立往也俄而使者忽來曰皇妃薨

天皇帝驚之便命駕而歸焉丙午自淡路至冬

十月甲寅朔甲子葬皇妃既而天皇悔之不洽

神崇而亡皇妃更求其咎或者曰車持君行於

崇原作崇諫

和州山辺郡在長柄村今呼布留寺并川

式曰筑前國宗像郡宗像神社三座

辰守原作慚諫

真

欲謂羽田之食語

即皇妃之黑髮也

和記曰皇妃也

皇妃別號乃蓋地也

天皇無

按所考于神戶民也

系是曰天子也

按古犯罪者科而度後為惡叛後為善殺無赦也

筑紫國而悉按車持部兼取充神者必是罪矣  
 天皇則喚車持君以推問之事既實焉因以數  
 之曰爾雖車持君縱檢按天子之百姓罪一也  
 既分寄于神祇車持部兼奪取之罪二也則負  
 惡解除善解除而出於長渚崎令殺襪既而詔  
 之曰自今以後不得掌筑紫之車持部乃悉收  
 以更分之奉於三神  
 六年春正月癸未朔戊子立草香幡按皇女為

詩于古語於送

皇后辛卯始建藏職因定藏部二月癸丑朔喚  
 鯉魚磯別王之女大姬即姬高鸚即姬納於右  
 宮並為嬪於是二嬪恒歎之曰悲哉吾兄王何  
 處去耶天皇聞其歎而問之曰汝何歎息也對  
 曰妾兄驚住王為人強力輕捷由是獨馳越八  
 尋屋而遊行既經多日不得面言故歎耳天皇  
 悅其強力以喚之不參來亦重使而召猶不參  
 來恒居於住吉邑自是以後廢以不求是讚岐

皇事本紀  
玉射不豫

按據立太子年  
十五則七七歲  
據仁德七年紀  
既有為太子定  
壬生部文推之

徵案疑  
為立二子  
衍秋

○按路國黑田  
仲維曰三有郡  
志知川村有小社  
名產宮社前  
有水深尺許  
大旱不涸云相  
傳太神宮產  
湯汲之四方注連護之按所謂瑞井即此謂大神產湯者俗所傳也

國造阿波國脚咋別九二族之始祖也三月壬

午朔丙申天皇玉體不愈水土不調崩于稚櫻

宮古事六十四歲時年冬十月巳酉朔壬子葬百舌鳥耳原陵

瑞齒別天皇反正天皇御身長九尺二寸半

瑞齒別天皇去來穗別天皇同母弟也去來穗

別天皇二年立為立為皇太子天皇初生于淡

路宮生而齒如一骨容姿美麗於是大生有井大正皇白瑞

井則汲之洗太子時多遲花落有于井中因為

太子名也多遲花者今鹿杖花也故稱謂多遲  
比瑞齒別天皇

六年春三月去來穗別天皇崩

元年春正月丁丑朔戊寅儲君即天皇位秋八

月甲辰朔巳酉立太宅臣祖木事之女津野媛

為皇夫人生香火姬皇女圓皇女又納夫人弟

弟媛生財皇女與高部皇子冬十月都於河內

丹比是謂柴籬宮當是時風雨順時五穀成熟

太知凡  
部今宮坂上路北宮地是也

在原作者誤

改

御陵在毛受  
野也夫太后  
以仁德二十  
年薨自其年  
至于此年五  
年然則非六  
十一葬在行  
允恭五年死

人民富饒天下太平是年也太歲丙午

六年春正月甲申朔丙午天皇崩于正寢

五原作六據前事紀改〇曆考曰作丙午  
允恭天皇初曰大王時不即位蓋三年空位  
戊原作甲子原作午  
古了御年六十歲

日本書紀卷第十二

六平春三日去來懸以天皇崩  
此說西限入皇  
大平各出參聖

日本書紀卷第十三

雄朝津間稚子宿祢天皇 允恭天皇

穴穗天皇 安康天皇

雄朝津間稚子宿祢天皇

雄朝津間稚子宿祢天皇同母弟

也天皇自岐嶷至於總角仁惠儉下及壯蕪病

容止不便六年春正月瑞齒別天皇崩爰群卿

地名也初葛上郡朝妻村

原脫諸號據例補

允恭天皇

威儀也

五原作六據熱田本改

オホトノニ

オホトノニ

議之曰方今大鷦鷯天皇之子雄朝津間稚子  
宿祢皇子與大草香皇子然雄朝津間稚子宿  
祢皇子長之仁孝即選吉日跪上天皇之璽雄  
朝津間稚子宿祢皇子謝曰我不天父離焉疾  
不能步行且我既欲除病獨非奏言而密破身  
治病猶勿差由是先皇責之曰汝患病縱破身  
不孝孰甚於茲矣其長生之速不得繼業亦我  
兄二天皇愚我而輕之群卿共所知夫天下者

天子聖也

傍訓攪入

大器也帝位者鴻業也且民之父母斯則聖賢  
之職豈下愚之任乎更選賢王宜立矣寡人弗  
敢當羣臣再拜言夫帝位不可以久曠天命不  
可以謙距今大王留時逆衆不正号位臣等恐  
百姓望絕也願大王雖勞猶即天皇位雄朝津  
間稚子宿祢皇子曰奉宗廟社稷重事也寡人  
薦疾不足以稱猶辭而不聽於是羣臣皆固請  
曰臣伏計之大王奉皇祖宗廟最宜稱雖天下

日本書紀卷之三

二

按進盟水者  
蓋亦取盟而  
而受叙聖之  
受

萬民皆以為宜願大王聽之

元年冬十有二月妃忍坂大中姬命苦羣臣之

憂吟而親執洗手水進于皇子前仍啓之曰大

王辭而不即位位空之既經年月群臣百寮愁

之不知所為願大王從群望強即帝位然皇子

不欲聽而背居不言於是大中姬命惶之不知

退而侍之經四五刻當于此時季冬之節風亦

烈寒大中姬所捧鏡水溢而腕凝不堪寒以將

然作  
誤

死皇子願之驚則扶起謂之曰嗣位重事不得

輒就是以於今不從然今羣臣之請事理灼然

何遂謝耶爰大中姬命仰歡則謂群卿曰皇子

將聽羣臣之請今當上天皇璽符於是羣臣大

喜即日捧天皇之璽符再絲上焉皇子曰群卿

共為天下請寡人寡人何敢遂辭乃即帝位是

年也太歲壬子

二年春二月丙申朔己酉立忍坂大中姬為皇

按刑制皇女  
忍成則皇后  
御皇以知名  
為都及也

類聚鈔人傳曰  
負度之俗作  
刀自烈女傳云  
古語老母為  
負令按俗人  
謂老女為負  
字從自也今  
說以負為自

右是日為皇后定刑部皇后生木梨輕皇子名  
形大娘皇女境黑彦皇子穴穗天皇輕大娘皇  
女八鈞白彦皇子大泊瀨稚武天皇但馬橘大  
娘皇女酒見皇女初皇后隨母在象獨遊苑中  
時關雞國造從傍徑行之乘馬而莅籬謂皇后  
嘲之曰能作園乎汝者也此云那云那且曰歷乞  
戶母其蘭一莖焉此云異提皇右則採一  
根蘭與於乘馬者因以問曰何用求蘭耶乘馬

新撰字鏡曰蠛之結及蟻也黃節食虫又酒乃吸之

者對曰行山撥蠛也此云摩時皇后結之意  
裏乘馬者辭无禮即謂曰首也余不思矣是後  
皇后登祿之年覓乘馬乞蘭者而數昔日之罪  
以欲殺爰乞蘭者顙搶地叩頭曰臣之罪實當  
萬死然當其日不知貴者於是皇后赦死刑貶  
其姓謂稻置

三年春正月辛酉朔遣使求良醫於新羅秋八  
月醫至自新羅則令治天皇病未經幾時病已

大廣弘明寺

差也。天皇歡之厚，賞饗以歸于國。

四年秋九月辛巳朔己丑，詔曰：上古之治，人民

得所，姓名勿錯。今朕踐祚於茲四年矣，上下相

爭，百姓不安，或誤失已姓，或故認高氏，其不至

於治者，蓋由是也。朕雖不賢，豈非正其錯乎？羣

臣議定，奏之。群臣皆言：陛下舉失正枉而定氏

姓者，臣等冒死奏可。戊申，詔曰：羣卿百寮及諸

國造等皆各言，或帝皇之裔，或異之天降，然三

今大和國高市郡有釜是也

才顯分以來多歷萬歲，是以一氏蕃息，更為萬

姓，難知其實。故諸氏姓人等沐浴齋戒，各為盟

神，探湯則於味檀立之。辭禍戶碑坐探湯，氣而

引諸人令赴曰：得實則全，偽者必害。盟神探湯

陀智或，渥納釜煮沸，攘手探。於是諸人各著木

綿手，繼而赴釜探湯，則得實者自全，不得實者

皆傷。是以故詐者愕然，之豫退無進。自是之後

氏姓自定，更無詐人。

日本書紀卷之三

五

日本書紀卷之三

五



地震、陽伏而  
不能出、陰迫  
而不能入、遂  
於是、有地震

大正八年

五年秋七月丙子朔己丑地震先是命葛城襲  
津彦之孫玉田宿祢主瑞齒別天皇之殯則當  
地震夕遣尾張連吾襲察殯宮之消息時諸人  
悉聚無闕唯玉田宿祢無之也吾襲奏言殯宮  
大夫玉田宿祢非見殯所則亦遣吾襲於葛城  
令視玉田宿祢是日玉田宿祢方集男女而酒  
宴焉吾襲舉狀具告玉田宿祢宿祢則畏有事  
以馬一匹授吾襲為禮幣乃密遮吾襲而殺于

大連詳不受之宿祢

編年紀仁德紀曰... 討東夷還旅 域原作城謀

大和志曰高市  
郡荒墳十  
冢六在鳥屋  
村工宿祢最  
高天者曰武  
内宿祢

泉別大島郡  
在... 今...  
指耳原陵

道路因以逃隱武内宿祢之墓城天皇聞之喚  
玉田宿祢宿祢疑之甲服襖中而參赴甲端自  
衣中出之天皇分明欲知其狀乃令小墾田采  
女賜酒于玉田宿祢爰采女分明瞻衣中有鎧  
而具奏于天皇天皇設兵將殺玉田宿祢乃密  
逃出而匿家天皇更發卒圍玉田家而捕之乃  
誅冬十有一月甲戌朔甲申葬瑞齒別天皇于  
耳原陵

日本紀廿三

此紀不載遷都  
吉事初曰坐遠  
飛鳥宮治天  
下七遠也鳥  
高市郡蓋此  
新室之謠

七年冬十二月壬戌朔タケノコト燕于新室ニヒロヤニ天皇親之撫アハト  
琴皇ヒキタラフ后起僂タラフコト僂既終ニ而不言スニシテ禮事マツルコト當時風俗於  
宴會トコノアハリニ僂者モ僂終則テ自對座タラカサニ長曰タテニシテ奉娘子ラムナラフ也時天  
皇謂イハレタテ皇后曰ニ何失常ヤヤフ禮也ニ皇后惶カレシマリテ之復起僂テ僂  
竟言テノタラフコト奉娘子ラムナラフ天皇即問テ皇后曰ニ所奉娘子ソノテニツレ者誰  
也ヒト欲知ト姓字カハチナラ皇后不獲ニテ已而奏言オラヤツカカイロト妾弟名ハ弟姬  
焉ニ弟姬容姿カマキチ絕妙スグレテ無比ナラヒ其艷色ウツハキイロトナリテ徹衣テ而晃テ之是  
以時人号曰ニ衣通イトト即姬也イハト天皇之志オノコト存于衣通イハト

即姬イハト故強ニ皇后而進ニ皇后知之ニ不輒言ヤヤフコト禮事マツルコト爰  
天皇歡喜ウレシク則明日遣テ使者喚オハシ弟姬イハト時弟姬イハト隨母  
以在於近江坂田ハタ弟姬畏オソ皇后之情イハト而不參向ニ  
又重テ七喚オハシ猶固辭カタクイナヒテ以不至ニ於是天皇不悅ウレシク而復  
勅シ一舍人ニ中臣ニ烏賊津使ウサツノシ主曰イハレ皇后所進シレ之娘  
子弟ミコ姬喚オハシ而不來ニ汝自往ニ之召將オハシ弟姬イハト以來ニ必  
敦賞タメニ矣ニ爰烏賊津使ウサツノシ主イハレ兼命退オハシ之ニ糝ヒキ裏ヒキ袒ヒキ中ニ到  
坂田ハタ伏于弟姬庭中イハトノニワナニ言イハレ天皇命オハシ以召オハシ之ニ弟姬對イハト

曰豈非懼天皇之命オホクミ唯不欲傷皇后之志オホクミ耳妾  
雖身亡不參赴時オホクミ烏賊津使主對言オホクミ臣既被天  
皇命必召オホクミ來矣若不將來必罪之故返被極  
刑寧伏庭而死耳仍經七日伏於庭中與飲食  
而不食密食懷中之糲オホクミ於是弟姬以為妾因皇  
后之嫉既拒天皇命且亡君之忠臣是亦妾罪  
則從烏賊津使主而來之到倭春日食于櫟井  
上弟姬親賜酒于使主慰其意使主即日オホクミ至京

高市郡大倉村  
有持統天皇  
原宮古蹟即  
是也添上郡有  
藤原村蓋建  
春日神社之後  
所名也

留弟姬於倭直吾子オホクミ籠之家復命天皇天皇大  
歡之美烏賊津使主而敦寵焉然皇后之色不  
呼是以勿近宮中則別構殿屋於藤原而居也  
適產大泊瀨天皇之夕天皇始幸藤原宮皇后  
聞之恨曰妾初自結髮陪於後宮既經多年甚  
哉天皇也今妾產之死生相半何故當今夕必  
幸藤原乃自出之燒產殿而將死天皇聞之大  
驚曰朕過也因慰喻皇后之意焉

八年春二月辛于藤原密察衣通姬之消息是  
夕衣通即姬戀天皇而獨居其不知天皇之臨  
而歌曰和餓勢故餓勾倍枳豫臂奈利佐瑳餓  
泥能區茂能於虛奈比虛豫比辞流辞毛天皇  
聆是歌則有感情而歌之曰佐瑳羅餓多邇之  
枳能臂毛弘等枳舍氣帝阿麻哆絆泥受迹多  
儻比等用能未明且天皇見井傍櫻華而歌之  
曰波那具波辞佐區羅能梅涅許等梅涅麼波

物化不昇後  
只爰櫻花  
以此衣通姬

早

不

我

子等謂衣通姬

椰區波梅涅猶和我梅豆留古羅皇右聞之且  
大恨也於是衣通即姬奏言妾常近王宮而晝  
夜相續欲視陛下之威儀然皇右則妾之姊也  
因妾以恒恨陛下亦為妾苦是以異離王居而  
欲遠居若皇右嫉意少息歟天皇則更興造宮  
室於河内茅渟而衣通即姬令居因此以屢遊  
獵于日根野

古蹟在上御中村

九年春二月辛茅渟宮秋八月辛茅渟冬十月

日本書紀卷之二十一

幸茅渟

十年春正月幸茅渟於是皇后奏言妾如毫毛  
非嫉弟姬然恐陛下屢幸於茅渟是百姓之苦  
仰願宜除車駕之數也是後希有之幸焉

十一年春三月癸卯朔丙午幸於茅渟宮衣通

即姬歌之曰等虛辭陪邇枳彌母阿閉椰毛異

舍儻等利宇彌能波摩毛能余留等枳等枳弘

時天皇謂衣通即姬曰是歌不可聆他人皇后

師說漢取  
語謂海奈

百葉集名告藻蓋海苔藻類也今穂依謂  
奈能利曾漢語鈔神馬也藻三字用之但神馬漢

聞必大恨故時人号濱藻謂奈能利曾毛也先

是衣通即姬居于藤原宮時天皇詔大伴室屋

連曰朕頃得美麗孃子是皇后母弟也朕心異

愛之冀其名欲傳于後葉奈何室屋連依勅而

奏可則科諸國造等為衣通即姬定藤原部

十四年秋九月癸丑朔甲子天皇獵于淡路嶋

時麋鹿猿猪莫莫紛紛盈于山谷焱起蠅散然

終日以不獲一獸於是獵止以更卜矣嶋神崇

天書曰十四年  
行幸淡路利  
伊弉諾大神

名孫子人言加屋之是年  
同石疑許幾連室類由  
也

之日不得獸者是我之心也赤石海底有真珠  
其珠祠於我則悉當得獸爰更集處處之白水  
卽以令探赤石海底海深不能至底唯有一海  
人曰男狹磯是阿波國長邑之海人也勝於諸  
海人是腰繫繩入海底差頃之出曰於海底有  
大鱧其處光也諸人皆曰嶋神所請之珠殆有  
是鱧腹乎亦入探之爰男狹磯抱大鱧而後出  
之乃息絕以死浪上旣而下繩測海底六十尋

大  
強六尺五寸

行  
割鱧實真珠有腹中其大如桃子乃祠嶋神  
而獲之多獲獸也唯悲男狹磯入海死之則作

墓厚葬其墓猶今存之

內論蓋賦賦賦賦

二十三年春三月甲午朔庚子立木梨輕皇子  
爲太子容姿佳麗見者自感同母妹輕大娘皇  
女亦艷妙也太子恒念合大娘皇女畏有罪而  
默之然感情旣感殆將至死爰以爲徒非死者  
雖有罪何得忍乎遂竊通乃悵懷少息因以歌

私記曰下極土  
下極  
志多那金三  
陰密不顯法  
以惡之將言  
此語改以極水  
與之

唐名例律曰十  
惡下曰四亂謂  
父祖妾及子  
和者  
○按上石誓于姨  
若姪若異母妹  
由是觀之誓以  
無罪亦以有  
罪非

和鐵哆々際  
由海按言松  
餘我將置往  
來

鳩喉危之鳥  
也故喻隱也

天皇如般名之姪  
仁德于五年庚  
至此百七年由此  
觀之蓋百歲余

之曰阿資臂紀能柳摩娜烏免約利柳摩娜箇  
彌斯哆媚烏和之勢志哆那企貳和餓儻勾免  
摩箇哆儻企貳和餓儻勾免摩去儻去曾柳  
區津娜布例  
二十四年夏六月御膳羹汁凝以作氷天皇異  
之下其所由卜者曰有内亂蓋親親相妬乎時  
有人曰木梨輕太子新同母妹輕大娘皇女因  
以推問焉辭既實也太子是為儲君不得罪則

如謂與倍之按字倍昨夜也

流輕大娘皇女於伊豫是時太子歌之曰於褒  
企彌烏志摩珥波夫利布儻阿摩利異餓幣利  
去羊鋤和餓哆哆湫由瑤去等烏許曾哆多湫  
等異絆梅和餓免摩烏由梅又歌之曰阿摩儻  
霧箇留悅等賣異哆儻介麼臂等資利奴陪湫  
幡舍能夜摩能波力能資哆儻企邇奈勾  
四十二年春正月乙亥朔戊子天皇崩時年若  
干於是新羅王聞天皇既崩驚愁之貢上調船

謂皇女

獨箇也謂當如此箇數手  
天皇如般名之姪  
仁德于五年庚  
至此百七年由此  
觀之蓋百歲余

八十艘及種種樂人八十是泊對馬而大哭到  
筑紫亦大哭泊于難波津則皆素服之悉捧御  
調且張種種樂器自難波至于京或哭泣或歌  
舞遂參會於殯宮也冬十一月新羅吊使等喪  
禮既闋而還之爰新羅人恒愛京城傍耳成山  
畝傍山則到琴引坂顧之曰宇泥咩巴椰弥弥  
巴椰是未習風俗之言語故訛畝傍山謂宇泥  
咩訛耳成山謂涿涿耳時倭飼部從新羅人聞

高市郡

高上郡

續倫私

當在冬十月庚午朔之下

高市郡在才原村上方

無耳

是辭而疑之以為新羅人通采女耳乃返之啓  
于大泊瀨皇子皇子則悉禁固新羅使者而推  
問時新羅使者啓之曰無犯采女唯愛京傍之  
兩山而言耳則知虛言皆原於是新羅人大恨  
更減貢上之物色及船數冬十月庚午朔已卯  
葬天皇於河內長野原陵

古事記曰後在河內之惠賀長校

武旦志紀郡澤田村

日本書紀卷之二十一 孝德天皇



穴穗天皇 安康天皇

蓋地名在山辺郡今關

穴穗天皇雄朝津間稚子宿祢天皇第二子也

一云第母曰忍坂大中姬命稚渟毛二岐皇

之也四十二年春正月天皇崩冬十月蒸禮

畢之是時太子行暴虐淫于婦女國人謗之群

臣不從悉隸穴穗皇子爰太子欲襲穴穗皇子

而密設兵穴穗皇子復興兵將戰故穴穗括箭

輕括箭始起于此時也時太子知羣臣不從百

免若三子紀及  
及古事紀為第  
三子也

於送集意都

人ノ名歌

可レト云レク

物ハシクモ

多智羅  
泥百事記  
作余理詩  
源

姓乖違乃出之匿物部大前宿祢之家穴穗皇

子聞則圍之大前宿祢出門而迎之穴穗皇子

歌之曰於朋摩弊烏摩弊輸區塗餓訶那社加

礙訶區多智豫羅泥阿梅多知夜梅牟大前宿

祢谷歌之曰淤椰比芋能阿由臂能古輸獲於

智珥岐等淤椰比等等豫牟佐社旗等茂由梅

乃啓皇子曰願勿害太子臣將議由是太子自

死于大前宿祢之家一云流十二月己巳朔壬

河内志曰古市郡  
輕葉輕葉  
村輕太子

按反正天皇崩後既四十二年然時四十五歲疑孫也  
○反正三皇女載在不起此謂不見者言三皇女之中熟是所聘諸妃不見也

于穴穗皇子即天皇位尊皇后曰皇太后則遷都于石上是謂穴穗宮當是時大泊瀨皇子欲聘瑞齒別天皇之女等女名不於皇女等對曰君主恒暴強也見諸記猶忽念起則朝見者夕被殺夕見者朝被殺今妾等顏色不秀加以情性拙之若威儀言語如毫毛不似王意豈為親乎是以不能奉命遂遁以不聽矣  
元年春二月戊辰朔天皇為大泊瀨皇子欲聘

至此百有餘年播按皇女年亦可推知蓋皇女父子同名者

惜情イ

大草香皇子妹幡梭皇女則遣坂本臣祖根使主請於大草香皇子曰願得幡梭皇女以欲配大泊瀨皇子爰大草香皇子對言僕頃患重病不得愈譬如物積船以待潮者然死之命也何足惜乎但以妹幡梭皇女之孤而不能湯死耳今陛下不嫌其醜將滿荇菜之數是甚之大恩也何辭命辱故欲呈丹心捧私寶名押木珠纒一云立纒又附所使臣根使主而敢奉獻願物云磐木纒

纒原作也

草香河内國  
河内郡皇子  
家之改祿号  
亦云耳

雖輕賤納為信誓於是根使主見押木珠纒感  
其麗美以為盜為已寶則詐之奏天皇曰大草  
香皇子者不奉命乃謂臣曰其雖同族豈以吾  
妹得為妻耶既而留纒入已而不獻於是天皇  
信根使主之讒言則大怒之起兵圍大草香天  
皇之家而殺之是時難波吉師日香蚊父子並  
仕于大草香皇子共傷其君无罪死之則父抱  
王頸一子各執王足而唱曰吾君無罪以死之

古事記曰云  
嫡妻長良大  
后又見于雄  
畧即位弟記

悲乎我父子三人生事之死不殉是不臣矣即  
自刎之死於皇尸側軍眾悉流涕爰取大草香  
皇子之毒中蒂姬納于宮中因為妃復遂喚幡  
梭皇女配大泊瀨王子是年也太歲甲午  
二年春正月癸巳朔己酉立中蒂姬命為皇后  
甚寵也初中蒂姬命生眉輪王於草香皇子乃  
依母以得免罪常養宮中  
三年秋八月甲申朔壬辰天皇為眉輪王見弑

古事記五十六  
編年五十六  
古事記五十六  
編年五十六  
古事記五十六  
編年五十六

大原院

大草香皇子

辭具在大泊  
瀨天皇記

三年後乃

葬菅原伏見陵  
スツハラノフミ

大和國添下郡

日本書記卷第十三

神武天皇

二平卷五月癸巳...

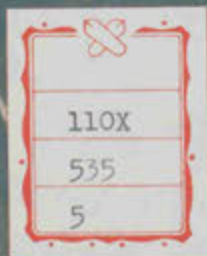
皇女...

皇太子...

自...

悲...

波牟縣美濃國  
不破郡栗原村  
栗田右三郎



110X  
535  
5